



Экономический и Социальный Совет

Distr.: Limited
2 December 2015
Russian
Original: English

Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана
Комитет по макроэкономической политике, уменьшению бедности и открытому развитию

Третья сессия
Бангкок, 1-3 декабря 2015 года
Пункт 12 повестки дня
Утверждение доклада

Проект доклада

Содержание

	<i>Стр.</i>
I. Вопросы, требующие решения Комиссии или доводимые до ее сведения	2
A. Переосмысление стратегий и политики экономического роста для достижения целей устойчивого развития: роль производительности	2
B. Региональное сотрудничество в сфере финансов	2
C. Страны с особыми потребностями	3
D. Уменьшение бедности при помощи устойчивого сельского хозяйства	3
E. Рассмотрение будущей направленности подпрограммы	3
F. Сроки, место проведения и предварительная повестка дня четвертой сессии Комитета	4
II. Организация сессии	4
A. Переосмысление стратегий и политики экономического роста для достижения целей устойчивого развития: роль производительности	4
B. Региональное сотрудничество в сфере финансов	5
C. Страны с особыми потребностями	6
D. Уменьшение бедности при помощи устойчивого сельского хозяйства	7
E. Рассмотрение будущей направленности подпрограмм	7
F. Рассмотрение проектов резолюций для представления Комиссии на ее семьдесят второй сессии	7
G. Сроки, место проведения и предварительная повестка дня четвертой сессии Комитета	8

Н.	Прочие вопросы	8
I.	Утверждение доклада	8
Ш.	Организация сессии	8
А.	Открытие, продолжительность и организация сессии	8
В.	Участники совещания	8
С.	Выборы должностных лиц	9
Д.	Повестка дня	9
Приложение		
	Перечень документов	10

I. Вопросы, требующие решения Комиссии или доводимые до ее сведения

A. Переосмысление стратегий и политики экономического роста для достижения целей устойчивого развития: роль производительности

1. Отмечая наблюдаемое в последнее время замедление темпов экономического роста, Комитет рекомендует странам стремиться к устойчивому экономическому росту, который является как необходимым условием развития, так и одним из средств осуществления в Азиатско-Тихоокеанском регионе Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Он отмечает роль производительности, инноваций, соединяемости и инфраструктуры и признает важность макроэкономической стабильности и необходимость рассмотрения новых движущих сил устойчивого экономического роста.

2. Признавая важность инклюзивности роста и возможностей и необходимость смягчения существующего неравенства, Комитет рекомендует секретариату в тесном контакте с государствами-членами играть активную роль в осуществлении в Азиатско-Тихоокеанском регионе Повестки дня на период до 2030 года. Он советует секретариату принимать во внимание проблемы и возможности конкретных стран, в том числе в рамках деятельности в области регионального сотрудничества и наращивания потенциала.

B. Региональное сотрудничество в сфере финансов

3. Отмечая центральную роль Аддис-Абебской программы действий в обеспечении наличия основы для средств осуществления Повестки дня на период после 2030 года и подчеркивая особое значение финансовых ресурсов, в том числе мобилизации внутренних ресурсов посредством эффективной налоговой политики и работы налоговых органов, Комитет предлагает секретариату в целях содействия устойчивому развитию более подробно рассмотреть возможность создания Азиатско-тихоокеанского форума по сотрудничеству в налоговых вопросах.

4. Отмечая важность физической и информационно-коммуникационной инфраструктуры с точки зрения поощрения устойчивого развития, Комитет отмечает необходимость развития инвестиций в инфраструктуру, в том числе на основе государственно-частных партнерств, и важную роль регионального сотрудничества в финансировании трансграничной соединяемости. В этой связи Комитет рекомендует секретариату оказывать содействие организации

соответствующих периодических совещаний в целях как обмена знаниями между различными заинтересованными сторонами, в том числе правительствами, финансовыми институтами, частным сектором и гражданским обществом, так и стратегической координации их деятельности.

С. Страны с особыми потребностями

5. Отмечая комплексный характер Повестки дня на период до 2030 года, Комитет рекомендует секретариату развивать свои инициативы в области как оказания технической помощи наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю развивающимся странам и малым островным развивающимся государствам Азиатско-Тихоокеанского региона, так и наращивания их потенциала. Он также призывает секретариат продолжить осуществление исследовательских и аналитических инициатив и инициатив по формированию консенсуса, которые направлены на оказание содействия происходящим в данных странах процессам развития, в первую очередь, в области финансирования развития, включая государственно-частные партнерства, финансирование малых и средних предприятий и обеспечение доступа к финансовым услугам.

Д. Уменьшение бедности при помощи устойчивого сельского хозяйства

6. Комитет подчеркивает необходимость продолжения и развития при участии и содействии государств-членов программы работы Комиссии в сфере уменьшения бедности при помощи устойчивого сельского хозяйства, в том числе, в частности, осуществляемой Центром по уменьшению бедности на основе устойчивого сельского хозяйства. Таким образом, он рекомендует Центру развивать связи с соответствующими научно-исследовательскими институтами региона, ведущими деятельность в области сельского хозяйства, международными организациями, осуществляющими программы, связанные с сельскохозяйственными продуктами питания, и существующими механизмами сотрудничества Юг-Юг.

7. Комитет рекомендует Центру сосредоточить свои усилия на оказании содействия устойчивой интенсификации сельского хозяйства, наращивании потенциала сельскохозяйственной отрасли в области противодействия последствиям изменения климата и стихийным бедствиям и поощрении развития эффективно использующих ресурсы производственно-сбытовых цепочек сельскохозяйственной продукции, в том числе в целях сокращения потерь продовольствия, в частности в результате его нерационального использования.

8. Комитет поддерживает передачу деятельности Центра из подпрограммы 1 (Макроэкономическая политика и инклюзивное развитие) в подпрограмму 4 (Окружающая среда и развитие) с тем, чтобы укрепить его комплексный подход к трем компонентам устойчивого развития, а именно экономическому, социальному и экологическому, и содействовать применению целостного и системного подхода к устойчивому сельскому хозяйству в более широком контексте управления природными ресурсами.

Е. Рассмотрение будущей направленности подпрограммы

9. Принимая во внимание, что процесс перестройки конференционной структуры Комиссии в соответствии с ее резолюцией 71/1 еще не завершен, Комитет отмечает, что секретариат при условии одобрения Генеральной Ассамблеей включит в свою программу работы на двухгодичный период 2016-2017 годов вопросы, связанные с финансированием развития, в том числе

посредством расширения регионального сотрудничества и интеграции, в качестве одного из средств осуществления Повестки дня на период до 2030 года.

Е. Сроки, место проведения и предварительная повестка дня четвертой сессии Комитета

10. Комитет принял решение провести свою четвертую сессию в Бангкоке в 2017 году.

II. Отчет о работе

А. Переосмысление стратегий и политики экономического роста для достижения целей устойчивого развития: роль производительности

11. Комитету был представлен документ, озаглавленный «Переосмысление стратегий и политики экономического роста для достижения целей устойчивого развития: роль производительности» (E/ESCAP/CMP(3)/1). Этот документ был представлен секретариатом.

12. С краткими докладами выступили три участника дискуссионного форума: г-н Наюки Есино, декан, Институт Азиатского банка развития; г-н Хосе Рамон Альберт, старший научный сотрудник, Филиппинский институт исследований в интересах развития; и г-н Упали Викрамасингхе, консультант, Политика в области развития сельского хозяйства и продовольствия.

13. С заявлениями выступили представители следующих стран: Бангладеш, Индии, Китая, Пакистана, Российской Федерации и Японии.

14. Комитет выразил признательность секретариату за своевременный анализ и относящиеся к делу рекомендации, содержащиеся в этом документе, отметив необходимость уделения повышенного внимания приданию росту более инклюзивного характера в целях поддержания внутреннего спроса в условиях вялого экономического подъема в мире.

15. Комитет отметил, что за истекшие десятилетия масштабы нищеты заметно сократились, однако регион продолжает сталкиваться с рядом серьезных проблем, связанных с развитием. В их числе можно, в частности, отметить необходимость обеспечения комплексной социальной защиты и создание дополнительных источников дохода; предоставление государствам достойных услуг, например в сфере образования, здравоохранения и развития сельской инфраструктуры; увеличение числа программ профессионально-технического обучения и повышения квалификации кадров; и обеспечение общедоступности финансирования. Кроме того, Комитет отметил, что в силу углубления неравенства при трудоустройстве Азиатско-Тихоокеанский регион ежегодно теряет примерно 50 млрд. долл. США.

16. Комитет подчеркнул, что региональное сотрудничество будет оказывать странам помощь в обеспечении дальнейшего экономического роста и устойчивого развития. В частности, регион мог бы и впредь способствовать развитию региональной торговли и инвестиционной деятельности, передаче технологии и сотрудничеству в налоговых вопросах. Комитет также подчеркнул важное значение реформирования системы глобального экономического и финансового управления с тем, чтобы сделать ее более репрезентативной и способной удовлетворять потребности и учитывать интересы развивающихся стран. Кроме того, было подчеркнуто важное

значение сотрудничества Юг-Юг и регионального сотрудничества для развития потенциала.

17. Признавая наличие огромного числа вопросов развития, которые охватывают Цели в области устойчивого развития, Комитет подчеркнул важное значение проведения консультаций со всеми заинтересованными сторонами по первоочередным вопросам, связанным с содействием их осуществлению с учетом специфических проблем и возможностей, существующих в разных странах. Комитет информировали об инициативах, с которыми выступили некоторые государства-члены в целях интеграции трех составляющих устойчивого развития в свои национальные планы развития.

18. Комитет отметил, что немалую помощь экономике стран региона окажет повышение производительности труда на основе внедрения инноваций и технологий. В частности, уделение повышенного внимания вопросам производительности труда будет способствовать достижению Целей, и в то же время страны будут в состоянии повышать у себя производительность труда на основе увеличения капиталовложений для содействия достижению самих Целей.

В. Региональное сотрудничество в сфере финансов

19. Комитету был представлен документ, озаглавленный «Региональное сотрудничество в сфере финансов: последние события и путь вперед» (E/ESCAP/CMP(3)/2). Этот документ был представлен секретариатом.

20. С краткими докладами о важности сотрудничества между странами Азиатско-Тихоокеанского региона в налоговых вопросах выступили четыре участника дискуссионного форума высокого уровня: г-н Анвар Шах, директор, Центр общественного хозяйства в Чэнду, Китай; г-н Вито Танзи, бывший директор, Департамент по бюджетным вопросам Международного валютного фонда; г-жа Ким Хасинто-Энарес, Комиссар, Бюро Налоговой службы Филиппин; и г-н Шуанлинь, профессор, Национальная школа развития и директор Китайского центра государственных финансов Пекинского университета.

21. С заявлениями выступили представители следующих стран: Австралии, Бангладеш, Российской Федерации и Японии.

22. Комитет положительно оценил проделанную секретариатом работу по развитию регионального сотрудничества в сфере финансов, и выделил аспекты, которые требуют дополнительного внимания.

23. Комитет признал, что, хотя официальная помощь в целях развития сохраняет свое важное значение, развивающимся странам следует также стремиться мобилизовывать больший объем внутренних ресурсов для целей осуществления повестки дня на период до 2030 года, в том числе путем привлечения граждан и частного сектора. Комитет также отметил, что страны с особыми потребностями сталкиваются с более серьезными задачами при мобилизации дополнительных финансовых средств на цели развития, прежде всего по причине их уязвимости к изменению климата и бедствиям.

24. Комитет отметил, что для удовлетворения потребностей региона в инфраструктуре необходимо дополнительно поощрять сотрудничество по вопросам финансирования инфраструктуры и поддерживать инновационную деятельность в сфере предоставления инфраструктурных услуг путем

привлечения частного сектора, например при помощи государственно-частных партнерств.

25. Комитет представил замечания по рекомендациям, касающимся регионального сотрудничества в сфере финансов, включая предложения о создании соответствующих форумов в таких областях, как финансирование инфраструктуры, вопросы налогообложения и финансовой стабильности. Комитет предложил, чтобы секретариат дополнительно рассмотрел эти вопросы с учетом Аддис-Абебской программы действий и возможностей секретариата в сфере поддержки предлагаемых инициатив.

С. Страны с особыми потребностями

26. Комитету был представлен документ под названием «Содействие достижению целей устойчивого развития в странах с особыми потребностями» (E/ESCAP/CMR(3)/3). Этот документ был представлен секретариатом.

27. Краткие выступления сделали два участника: г-н Дебаприя Бхаттачария, почетный член, Центр политического диалога, Бангладеш; и г-н Камуели Найкама, главный экономист, министерство стратегического планирования, национального развития и статистики, Фиджи.

28. С заявлениями выступили представители следующих стран: Бангладеш, Бутана, Казахстана, Камбоджи, Фиджи и Шри-Ланки.

29. Комитет подтвердил свою приверженность делу оказания поддержки наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю развивающимся странам и малым островным развивающимся государствам в их усилиях в целях развития.

30. Комитет отметил прогресс стран с особыми потребностями в достижении Целей развития тысячелетия, а также сохраняющиеся задачи, стоящие перед ними. Он также признал важность недавно принятой повестки дня на период до 2030 года в качестве основного руководства для стратегий развития стран с особыми потребностями, дополняющего их соответствующие глобальные программы действий: Программу действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011-2020 годов, Венскую программу действий для развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, на десятилетие 2014-2024 годов и Программу действий по ускоренному развитию малых островных развивающихся государств («Путь САМОА»).

31. Комитет признал, что мобилизация внутренних ресурсов и расширение участия малых и средних предприятий в основной экономической деятельности имеют основополагающее значение для содействия росту и созданию рабочих мест, а также повышению степени экономической устойчивости стран с особыми потребностями. Комитет также отметил важность поощрения финансовой инклюзивности для сокращения масштабов бедности и неравенства по доходам, а также для повышения уровня жизни.

32. Что касается осуществления повестки дня на период до 2030 года, то Комитет подчеркнул важность региональных и глобальных партнерств в целях развития, укрепления статистического потенциала и эффективных механизмов обзора и последующей деятельности. Он также отметил необходимость рассмотрения экономических, социальных и экологических проблем, а также глобальных вопросов, таких, как изменение климата.

D. Уменьшение бедности при помощи устойчивого сельского хозяйства

33. Комитету был представлен документ под названием «Уменьшение бедности при помощи устойчивого сельского хозяйства» (E/ESCAP/CMP(3)/4). Документ был представлен секретариатом.

34. С заявлениями выступили представители следующих стран: Азербайджана, Афганистана, Бангладеш, Индонезии и Японии.

35. Комитет поделился мнениями о том, что Азиатско-Тихоокеанский регион сталкивается с большим числом задач, касающихся сельскохозяйственных и продовольственных систем, и что их необходимо одновременно и комплексно рассматривать в контексте повестки дня на период до 2030 года.

36. Комитет отметил стратегии устойчивого развития сельского хозяйства в ряде государств-членов на основе программ учета вопросов изменения климата и продовольственной безопасности в рамках общего процесса планирования национального развития и сокращения рисков и уязвимостей маргинализированных слоев населения перед лицом экономических потрясений и стихийных бедствий. Он также отметил региональные инициативы, по которым между рядом стран региона были начаты двусторонние диалоги по вопросам сельского хозяйства, продовольственной безопасности и рыболовства.

37. Комитет также подчеркнул, что устойчивость к изменению климата и стихийным бедствиям является важным элементом устойчивого сельского хозяйства.

E. Рассмотрение будущей направленности подпрограммы

38. Комитету был представлен обзор мандатов, текущих направлений деятельности и потенциальных будущих направлений деятельности в рамках подпрограммы.

39. С заявлениями выступили представители следующих стран: Пакистана и Японии.

40. Комитет принял к сведению резолюцию 71/1 Комиссии о перестройке конференционной структуры Комиссии в соответствии с формирующейся повесткой дня в области развития на период после 2015 года. Он также принял к сведению стратегические рамки и программу работы на 2018–2019 годы, в том числе и вопрос включения финансирования развития, который в настоящее время обсуждается секретариатом.

F. Рассмотрение проектов резолюций для представления Комиссии на ее семьдесят второй сессии

41. Комитету был представлен обзор процесса рассмотрения проектов резолюций для их представления и принятия на сессиях Комиссии.

42. С заявлением выступил представитель Филиппин.

43. Отмечая важность включения сотрудничества по вопросам налогообложения в повестку дня и его значимость для осуществления Повестки дня на период после 2030 года и Аддис-Абебской программы действий, одна делегация выразила намерение работать вместе с другими государствами-членами над проектом резолюции о форуме или сети сотрудничества по

вопросам налогообложения с тем, чтобы представить этот проект на семьдесят второй сессии Комиссии в мае 2016 года.

G. Сроки, место проведения и предварительная повестка дня четвертой сессии Комитета

44. Комитет обсудил сроки, место проведения и предварительную повестку дня четвертой сессии.

H. Прочие вопросы

45. Представитель Афганистана попросил секретариат продолжать оказывать государствам-членам содействие в разработке стратегий в области развития, направленных на достижение согласованных на международном уровне целей в области развития.

I. Утверждение доклада

46. Комитет утвердил настоящий доклад 3 декабря 2015 года.

III. Организация работы сессии

A. Открытие, продолжительность и организация сессии

47. Третья сессия Комитета прошла в Бангкоке 1–3 декабря 2015 года.

48. Со вступительным словом выступил начальник Отдела макроэкономической политики и развития. На открытии сессии также были заслушаны три основных доклада. С докладами выступили г-н Юба Радж Хативада, заместитель председателя Национальной комиссии по планированию, Непал; г-жа Азима Адам, председатель Центрального банка, Мальдивы; и г-н Шамурат Мустафаев, заместитель министра экономики и развития Туркменистана.

B. Участники совещания

49. В совещании приняли участие представители следующих государств-членов: Австралии, Азербайджана, Афганистана, Бангладеш, Бутана, Вануату, Грузии, Индии, Индонезии, Ирана (Исламской Республики), Камбоджи, Казахстана, Кирибати, Китая, Корейской Народно-Демократической Республики, Кыргызстана, Лаосской Народно-Демократической Республики, Малайзии, Мальдивов, Монголии, Мьянмы, Непала, Пакистана, Республики Корея, Российской Федерации, Самоа, Таиланда, Туркменистана, Узбекистана, Фиджи, Филиппин, Шри-Ланки и Японии.

50. Кроме того, в совещании приняли участие представители следующих органов и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций: Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Международного союза электросвязи, Детского фонда Организации Объединенных Наций, Программы развития Организации Объединенных Наций и Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде.

51. Также в совещании приняли участие представители следующих межправительственных и иных организаций: Ассоциации государств Юго-

Восточной Азии, Евразийской экономической комиссии, Европейского союза и Международной конфедерации профсоюзов.

52. В совещании приняли участие следующие организации гражданского общества: Центр по вопросам окружающей среды и развития; EquityBD; Организация по наблюдению за положением в НРС/ВСПН; Центр подотчетности деятельности в области бюджетирования и управления; ASEC Philippines; Ashoka Changemakers; IBON International; Сеть «Третий мир»; «Реальность помощи»; Ассоциация за устойчивое и ответственное финансирование в Азии и Азиатско-тихоокеанский форум по вопросам, касающимся женщин, правопорядка и развития.

С. Выборы должностных лиц

53. Были избраны следующие должностные лица:

Председатель:	г-н Юба Радж Хативада (Непал)
Заместитель Председателя:	г-жа Азима Адам (Мальдивы) г-н Леонард Тампуболон (Индонезия)
Докладчик:	г-жа Фаян Сусана Лаулу (Самоа)

Д. Повестка дня

Комитет утвердил следующую повестку дня:

1. Открытие сессии.
2. Выборы должностных лиц.
3. Утверждение повестки дня.
4. Переосмысление стратегий и политики экономического роста для достижения целей устойчивого развития: роль производительности.
5. Региональное сотрудничество в сфере финансов.
6. Страны с особыми потребностями.
7. Уменьшение бедности при помощи устойчивого сельского хозяйства.
8. Рассмотрение будущей направленности подпрограммы.
9. Рассмотрение проектов резолюций для представления Комиссии на ее семьдесят второй сессии.
10. Сроки, место проведения и предварительная повестка дня четвертой сессии Комитета.
11. Прочие вопросы.
12. Утверждение доклада.

Приложение

Перечень документов

Символ	Название документа	Пункт повестки дня
<i>Документы для общего распространения</i>		
E/ESCAP/СМР(3)/1	Переосмысление стратегий и политики экономического роста для достижения целей в области устойчивого развития: роль производительности	4
E/ESCAP/СМР(3)/2	Региональное сотрудничество в сфере финансов: последние события и путь вперед	5
E/ESCAP/СМР(3)/3	Содействие достижению целей устойчивого развития в странах с особыми потребностями	6
E/ESCAP/СМР(3)/4	Уменьшение бедности при помощи устойчивого сельского хозяйства	7
<i>Документы для ограниченного распространения</i>		
E/ESCAP/СМР(3)/L.1	Аннотированная предварительная повестка дня	3
E/ESCAP/СМР(3)/L.2	Проект доклада	12
<i>Информационные документы</i>		
E/ESCAP/СМР(3)/INF/1 (только на английском языке)	Information for participants	
E/ESCAP/СМР(3)/INF/2 (только на английском языке)	List of participants	2
E/ESCAP/СМР(3)/INF/3 (только на английском языке)	Tentative programme	1